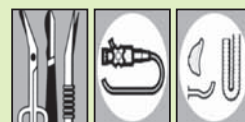


Triacid® N

koncentrirani nealdehidni dezinficijens visokog stupnja za dezinfekciju i čišćenje medicinskih instrumenata i laboratorijskog pribora



DJELUJE
u kratkom vremenu
i niskoj koncentraciji:
3% 5 min



INDIKACIJE • za čišćenje, dekontaminaciju i dezinfekciju kirurških instrumenata, uključujući rigidne endoskope i termolabilne instrumente i pribor za anesteziju i respiratornu terapiju, te za laboratorijski pribor

SASTAV • N-dodecilpropan-1,3 diamin

OSNOVNE ZNAČAJKE I DJELOTVORNOST

- pojačana svojstva čišćenja i dezinfekcija u istom postupku
- radne koncentracije već od 0,25%, kontaktno vrijeme već od 5 min
- radna otopina stabilna 14 dana, čak i kod jačeg opterećenja organskim tvarima
- baktericid, uključujući *M.tuberculosis*, fungicid, virucid, uključujući *HBV, HCV, HIV, vaccinia, adeno, HSV* i druge viruse: 3% 5 min, 1% 15 min, 0,5% 30 min – certifikat VAH
- sporicid: 7,5% 15 min, 5% 60 min
- dobra podnošljivost materijala, superiorna u odnosu na aktivni kisik, potvrđena od proizvođača instrumenata i endoskopa Karl Storz GmbH&Co/ Germany
- manje toksičan od aldehida
- ne fiksira proteine na stjenkama instrumenata, te je kompatibilan sa svim dezinficijensima za instrumente
- vrlo ekonomičan, biorazgradljiv
- medicinski proizvod MDD 93/42/EC CE 0124

Upotrebljavajte dezinficijense sa sigurnošću. Prije uporabe uvijek pročitajte uputu za uporabu na naljepnici i informaciju o proizvodu. Naši su proizvodi proizvedeni u skladu sa certificiranim sustavom osiguranja kvalitete ISO 9001, DIN ISO 13485 i GMP firme ANTISEPTICA GmbH, provjereni putem neovisne institucije VAH prema kriterijima EN standarda, sukladno Direktivi za medicinske proizvode MDD 93/42 EC CE 0124, te svim ostalim aktualnim zakonima, direktivama i normama EU.

Ekskluzivno zastupstvo i distributer: ANTISEPTICA d.o.o. Magdalenićeva 1, 10410 Velika Gorica
T +385 1 6214 790 F +385 1 6226 952 E info@antiseptica.hr | www.antiseptica.hr



ANTISEPTICA



Quality Management
Medical Device
Directive 93/42/EEC



Quality Management
We are certified
according ISO 9001



Quality Management
We are certified
according DIN ISO 13485

Triacid® N

koncentrirani nealdehidni dezinficijens visokog stupnja za dezinfekciju i čišćenje medicinskih instrumenata i laboratorijskog pribora

INDIKACIJE: za čišćenje, dekontaminaciju i dezinfekciju kirurških instrumenata, uključujući i rigidne endoskope, te razni pribor

SVOJSTVA I DJELOVANJE: bistra otopina, svjetložute boje, bez aldehida, aromatična mirisa, širokog spektra djelotvornosti; iznimno brzo i u niskim koncentracijama djeluje na bakterije, gljive i viruse, snažno čisti; odlične je kompatibilnosti sa svim materijalima od stakla, gume, metala, porculana, keramike i svim termolabilnim materijalima; ne interferira sa sapunima i proteinima, niske je toksičnosti, ekološki prihvatljiv, ekonomičan. Testiran sukladno DGHM i EU standardima CEN/EN (faza2/korak2).

SASTAV: 100g otopine sadržava: 18,00 g N-dodecilpropan-1,3 diamina (22,5 g kokospropilendiamin-borata)

NAČIN UPORABE: Triacid N treba prije uporabe razrijediti vodom (vidi uputu i tablicu razrjeđivanja):

Vrijeme djelovanja / koncentracija Triacida N	5 min	15 min	30 min	60 min
I. brzo čišćenje instrumenata i pribora jako onečišćenih organskim materijalom, prije sterilizacije (manuelno i u UZV kupeljima)	0,25 % ili 0,5 %			
II. dezinfekcija termolabilnih instrumenata i pribora, te rigidnih endoskopa: baktericidna (<i>S.aureus</i> , <i>E.hirae</i> , <i>P.mirabilis</i> , <i>P.aeruginosa</i> , <i>M.tuberculosis</i>), fungicidna (<i>C.albicans</i>), te virucidna djelotvornost (<i>HIV/HBV</i> , <i>HCV</i> , vakcinija i ostali ovijeni virusi)	3.0 %	1.0 %	0.5 %	0.25 %
III. sporicidna djelotvornost* prema EN 14347 (<i>C. perfringens</i> , <i>B.subtilis</i>)		7.5 %		5 %

* odnosi se na instrumente koji moraju biti sterilni, a ne steriliziraju se u autoklavu; potrebno je provjeriti podnošljivost materijala instrumenata, prema preporuci proizvođača

- I. Onečišćene instrumente i pribor valja odmah nakon uporabe očistiti tako da se rastave, potpuno urone u otopinu specijalnog enzimatskog detergenta Instruton E 0,5% 2-3 min ili u otopinu Triacida N 0,25% ili 0,5% 5 min i pažljivo operu, isperu pod mlazom vodovodne vode, dobro ocijede i posuše. Nakon toga se mogu sterilizirati u autoklavu ili kemijski dezinficirati.
- II. Očišćeni instrumenti se urone u radnu otopinu Triacida N odabrane koncentracije (0,5-3%) u posudi s poklopcem; nakon dezinfekcije u propisanom kontaktnom vremenu valja ih dobro isprati deioniziranom vodom i posušiti. Nakon toga su spremni za uporabu. Ako se zahtjeva sporicidna djelotvornost* (kritički instrumenti), koristi se radna otopina 7,5% 15 min, ispiru se sterilnom destiliranom vodom, potom etilnim alkoholom (70%), a zatim se instrument posuši (najbolje komprimiranim zrakom) i spremi. Ako je od zadnje dezinfekcije proteklo dulje vrijeme, npr. ako se endoskop pohranjuje preko noći, prije ponovne uporabe postupak treba ponoviti. Pri dezinfekciji treba koristiti gumene ili nitrilne rukavice, naočale i pregaču, a prostorije provjetravati.
- Razrijeđene otopine za brzo čišćenje (I) su za jednokratnu uporabu. Kod učestale frekvencije uporabe valja ih pripremiti iza svakog ciklusa čišćenja svježe, a najmanje 1x svakog radnog dana. Ako radna otopina Triacida N za dezinfekciju (II) nije onečišćena organskim tvarima i spremljena je u dobro pokrivenim posudama, može se koristiti i do 14 dana, tj. sve dok je potpuno bistra, no to ovisi o stupnju unosa organskih onečišćenja. Ako se otopina zamuti ili se primjeti bilo kakvo onečišćenje, valja je odmah zamijeniti novom.

NAČIN ČUVANJA: Čuvajte pri temperaturi do 25 °C, podalje od dohvata djece.

OPREMA: 6 x 2 L, 2 x 5 L

REGISTRACIJA: Broj i datum Rješenja o upisu u Očevidnik medicinskih proizvoda Agencije za lijekove i med. proizvode: UP/I-530-09/08-05/474 od 19.11.2008.

PROIZVOĐAČ: ANTISEPTICA chem. pharm. Produkte GmbH, D-50259 Pulheim/Njemačka/EU; proizvedeno sukladno standardu ISO 9001 i DIN ISO 13485. Made in Germany.

Ekskluzivno zastupstvo i distributer: ANTISEPTICA d.o.o. Magdalenićeva 1, 10410 Velika Gorica
T +385 1 6214 790 F +385 1 6226 952 E info@antiseptica.hr | www.antiseptica.hr



ANTISEPTICA